

WELCOME TO HANOI



INTERCONTINENTAL HANOI WESTLAKE



The InterContinental Hanoi Westlake is superbly situated on the serene waters of West Lake, the largest lake in the city and adjacent to the famous 800-year-old Golden Lotus (Kim Lien) Pagoda. Conveniently located just minutes from the Old Quarter, the hotel offers a welcome retreat from the bustling city centre.

The combination of the tranquil lake, spacious luxurious accommodations, facilities and attentive Vietnamese hospitality blend together to make this the perfect place to stay for both the corporate and leisure traveler. Combining Vietnamese grace with "In The Know" service, InterContinental Hanoi Westlake turns a visit to the City of Peace into an unforgettable experience.

Tổng thể khách sạn là một công trình kiến trúc độc nhất vô nhị được xây dựng trên mặt nước Hồ Tây và nằm cạnh di tích chùa Kim Liên hơn 800 tuổi. Chỉ cách trung tâm thành phố 10 phút lái xe, khách sạn InterContinental Hanoi Westlake mang đến cho du khách một không gian yên bình và lãng mạn giữa lòng Hà Nội nhộn nhịp và hối hả.

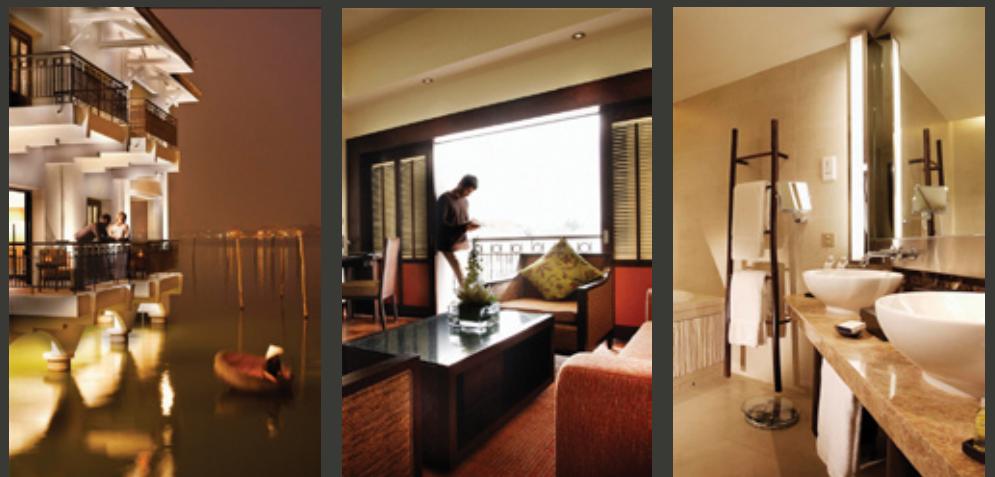
InterContinental Hanoi Westlake là sự kết hợp hoàn hảo giữa khung cảnh thanh bình của Hồ Tây với thiết kế kiến trúc tinh tế và nét văn hóa dịch vụ truyền thống của người Việt. Khách sạn sẽ là cầu nối giúp du khách tìm đến những giá trị, nét văn hóa tinh tế của thủ đô Hà Nội cùng những trải nghiệm địa phương đặc đáo.



GUEST ROOMS & SUITES

The hotel offers 293 stylish guest rooms and suites in a tranquil lakeside setting, with many rooms uniquely located in our overwater pavilions. All rooms and suites are finished in contemporary Vietnamese furnishings, feature wooden floors, large private balconies and superb views over the lake, the hotel pool or the Hanoi skyline.

Tổng số 293 phòng nghỉ và phong hạng sang được phân bố tại tòa nhà chính cùng hai khu biệt thự riêng biệt trên mặt Hồ Tây. Tất cả các phòng khách đều mang lối kiến trúc đương đại Việt Nam. Mỗi phòng đều có ban công riêng nhìn ra toàn cảnh Hồ Tây, hồ bơi hoặc khu dân cư.



At a 43-square-metre minimum, the InterContinental Hanoi Westlake guest rooms rank as one of the most spacious in the city.

Với diện tích tối thiểu 43m², InterContinental Hanoi Westlake được xếp vào một trong các khách sạn có phòng ở với diện tích lớn nhất tại Hà Nội.

- 32-inch LCD television
- Wireless Internet Access
- Satellite television channels
- Deep soaking bathtub with separate walk-in rain shower
- Marble topped double vanities
- Daily complimentary newspapers
- Tea & coffee facilities
- Wooden floor
- Deluxe balcony furniture

- Tivi LCD 32 inch
- Kết nối Internet tốc độ cao
- Truyền hình vệ tinh
- Bồn tắm đứng và bồn tắm ngòi riêng biệt.
- Tủ chậu rửa mặt óp đá cẩm thạch
- Báo ngày miễn phí
- Trà và cà phê
- San gỗ
- Ban công riêng với nội thất



CLUB INTERCONTINENTAL

Exclusively available to registered guests, Club InterContinental provides all the comforts with personalized service and superb amenities in an elegant setting. Our professional team is at your disposal to ensure your stay is to your utmost satisfaction. Serving a delicious breakfast, a delightful afternoon tea, evening cocktails & canapes with tea and coffee throughout the day. Experience how the well-traveled travel.

Club InterContinental là khu sảnh VIP với không gian thu giãn sang trọng cùng đội ngũ chuyên viên kinh nghiệm và dịch vụ chăm sóc cao cấp. Phục vụ bữa sáng, trà chiều, tiệc cocktail và đồ ăn nhẹ buổi tối cùng trà và cà phê trong ngày.

HOTEL FACILITIES



Health Club

The hotel has a fully-equipped fitness centre located in a dedicated building for an exclusive work out. It features the latest generation of cardio equipment as well as classes for all hotel guests. After your work out relax in our luxurious steam room and sauna.

Khu chăm sóc sức khỏe của khách sạn được xây dựng trong một tòa nhà riêng biệt với cơ sở vật chất hiện đại cùng nhiều trang thiết bị tối tân, phòng xông hơi cao cấp và các lớp học thể thao theo chuyên đề.

Swimming Pool

A leisurely stroll along our bridges and open air walkways will bring you to our tropical swimming pool and relaxation area. Savor our delicious home made ice creams and special cocktails by the pool.

Hồ bơi của khách sạn được xây ngoài trời trong không gian mở thoáng mát với tầm nhìn tuyệt đẹp ra Hồ Tây. Cùng thư giãn bên hồ bơi với nhiều loại kem đặc biệt và những ly cocktail hấp dẫn.



DINING



CAFÉ DU LAC

Our all day dining venue set over idyllic West Lake. Serves delicious breakfast, lunch and dinner buffets and an a la carte menu featuring an array of signature dishes.

Nhà hàng Cafe du lac là sự kết hợp hoàn hòa giữa nét văn hoa Pháp với không gian Hồ Tây thanh bình. Phục vụ ba bữa trong ngày với tiệc tự chọn hoặc gọi món.

SAIGON RESTAURANT

Features contemporary Asian design, dramatic glass-fronted kitchens and inspiring views of the city's ever-changing skyline. Offering authentic Vietnamese and local specialties.



Nhà hàng Việt Nam với thiết kế sang trọng cùng không gian bếp mở và tầm nhìn tuyệt đẹp ra mặt Hồ Tây. Phục vụ nhiều món ăn truyền thống hấp dẫn.

MILAN RESTAURANT

Our relaxed Italian restaurant delights your senses with the finest traditional dishes, ranging from thin crust pizzas to home-style pasta.



Điểm đến lý tưởng cho những thực khách yêu thích ẩm thực Ý với nhiều món ăn truyền thống như pizza và mỳ ống.



SUNSET BAR

The Sunset bar is the place to be for cocktails with an experience that is unmatched anywhere in Hanoi. Situated between the three pavilions in a stunning lakeside setting and is reached by a stroll along a torch-lit bridge in the evening. Discover the city's best kept secret with our renowned team as they make you the perfect cocktail for any occasion.

Sunset Bar là điểm đến lý tưởng cho những ai thích khám phá những trải nghiệm độc đáo. Tọa lạc trên mặt nước Hồ Tây yên bình, đây thực sự là một địa điểm để khách hàng với cùng người thân nhâm nhi ly rượu.



DIPLOMAT LOUNGE

This is the place to enjoy indulgent afternoon teas while catching up with friends or colleagues. In winter, spend relaxing evenings at Diplomat Lounge's fireside soirees over a glass of red wine or cognac.

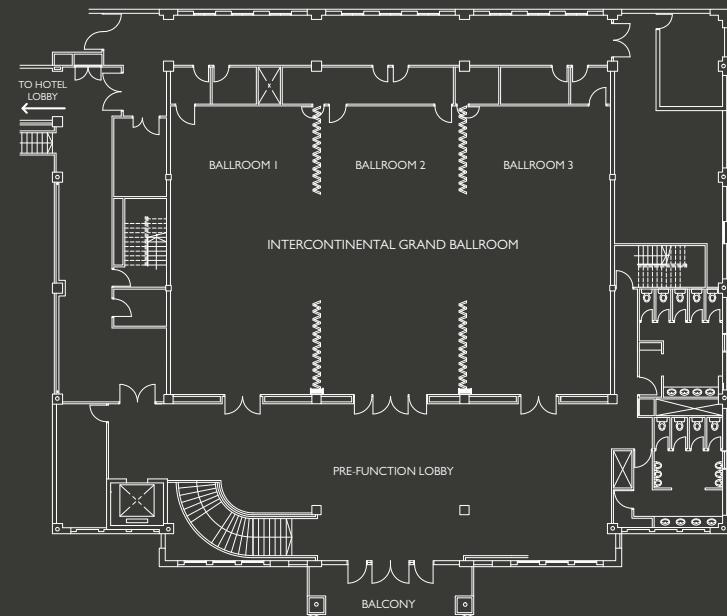
Diplomat Lounge là nơi để thưởng thức tách trà chiều, chút đồ ăn nhẹ hoặc nhâm nhi ly rượu vang với đồng nghiệp và bạn bè.

MEETINGS & EVENTS

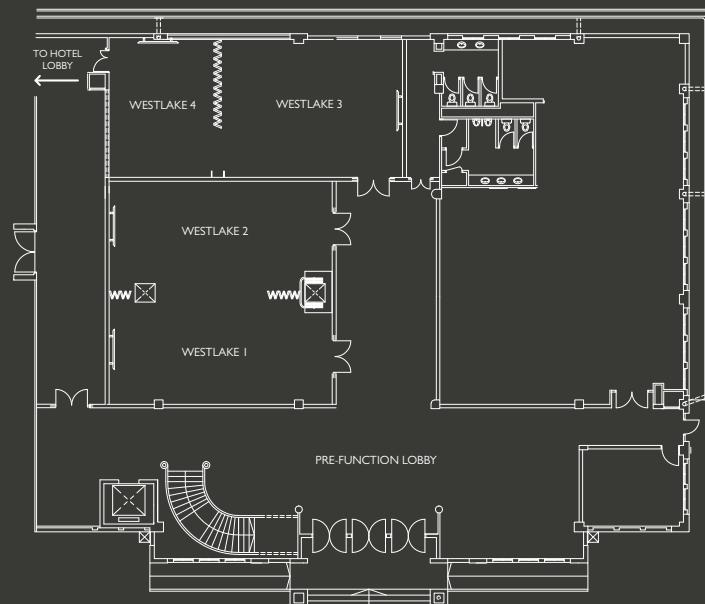
Whether it's a business conference or corporate presentation, InterContinental Hanoi Westlake is the ideal venue for all your meeting needs. Located in a dedicated building, our meetings and event venue offers a spacious Grand Ballroom and four well-equipped meeting rooms with superior technical support, including internet coverage and video conferencing.

Khách sạn InterContinental Hanoi Westlake là địa điểm lý tưởng cho các buổi họp, hội nghị và sự kiện với hệ thống phòng họp hiện đại. Phòng tiệc lớn và bốn phòng họp nhỏ đều được hỗ trợ kỹ thuật theo tiêu chuẩn quốc tế, bao gồm kết nối Internet tốc độ cao, hệ thống máy chiếu cùng các trang thiết bị cao cấp cho các buổi họp trực tuyến.

	Theatre	Classroom	Reception	Conference Hollow Sq	Banquet	U-shape	Sq-Metre	Height(m)
InterContinental Meeting Center - Level 1								
Westlake Meeting Room 1	45	24	40	30	30	21	66	2.65
Westlake Meeting Room 2	45	24	40	30	30	21	66	2.65
Westlake Meeting Room 1,2	70	45	90	48	72	39	132	2.65
Westlake Meeting Room 3	45	24	40	24	20	21	54	2.65
Westlake Meeting Room 4	28	12	20	12	10	11	33	2.65
Westlake Meeting Room 3&4	70	45	70	36	40	30	87	2.65
Westlake Meeting Pre-Function	—	—	200	—	—	—	77	2.65
InterContinental Meeting Center - Level 2								
Ballroom 1,2,3 with stage	380	220	420	—	240	57	364	5
Ballroom 1	108	60	150	48	96	39	121	5
Ballroom 2	108	60	150	48	96	39	121	5
Ballroom 3	108	60	150	48	96	39	121	5
Ballroom 1 (2,3) with stage	96	60	130	—	72	39	121	5
Ballroom 1 (2,3)	216	120	280	54	192	45	242	5
Ballroom 1&2 (2,3) with stage	200	120	250	—	144	45	242	5
Ballroom Pre-Function	—	—	250	—	—	—	172	4
Grand Ballroom	420	220	450	66	288	57	364	5



InterContinental Meeting Center - Level 2



InterContinental Meeting Center - Level 1



With a contemporary Vietnamese design scheme, InterContinental Hanoi Westlake is the perfect venue for dazzling social events, intimate gatherings and stylish weddings. Renowned for our award-winning service and an exciting range of designs and catering concepts, including local and international. Our dedicated team will make sure that everything will be meticulously tailored to meet your requests.

Cùng khám phá và trải nghiệm dịch vụ tiệc và hội nghị tại khách sạn InterContinental Hanoi Westlake. Với đội ngũ tổ chức tiệc chuyên nghiệp cùng cơ sở hạ tầng cao cấp và các thiết bị hiện đại, khách sạn chúng tôi là lựa chọn hàng đầu cho những hoạt động tổ chức sự kiện, tiệc và đám cưới với nhiều quy mô khác nhau.

ON PREMISES

Grand Ballroom
Milan - Saigon Terrace
Sunset Bar

ENTERTAINMENT

Ao Dai fashion show
Traditional dragon dance
International music bands
Living statue & acrobatics

EXTERNAL CATERING

Temple of Literature
Hanoi Opera House
National Museum of Vietnamese History

TRONG KHUÔN VIÊN KHÁCH SẠN

Phòng họp lớn
Khu sân hiên Milan Saigon
Sunset Bar

DỊCH VỤ GIẢI TRÍ

Trình diễn thời trang áo dài
Múa rồng truyền thống
Các nhóm nhạc quốc tế
Biểu diễn nhân tượng và nhào lộn

ĐỊA ĐIỂM TRONG THÀNH PHỐ

Văn Miếu - Quốc Tử Giám
Nhà Hat Lớn Hà Nội
Bảo Tàng Lịch Sử Việt Nam



GRAND BALLROOM

Spacious with sophisticated design and fully-equipped with the latest facilities and advanced technologies.

Phòng họp có sức chứa lớn với thiết kế tinh tế, không gian ấm cúng cùng các trang thiết bị tối tân nhất.

Banquet: 250 people

Tiệc ngồi: 250 khách

Reception: 400 people

Tiệc đứng: 400 khách

SUNSET BAR

An ideal venue with stunning lakeside surroundings that perfectly matches prestigious social events.

Địa điểm lý tưởng của những buổi tiệc đứng sang trọng trong không gian Hồ Tây lãng mạn.

Reception: 100 people Tiệc đứng: 100 khách

MILAN - SAIGON TERRACE

An exclusive terrace in the main building that embraces a sense of privacy.

Khu sân hiên riêng biệt thuộc tòa nhà chính, thích hợp cho những buổi tiệc nhỏ ấm cúng.

Banquet: 100 people Tiệc ngồi: 100 khách

Reception: 120 people Tiệc đứng: 120 khách

TEMPLE OF LITERATURE

Built in the ninth century, Temple of Literature is known to be the oldest university in Vietnam. Một quần thể di tích văn hóa lịch sử đứng đầu Hà Nội và cũng là trường đại học đầu tiên của Việt Nam.

Banquet: 50-300 people

Tiệc ngồi: 50-300 khách

HANOI OPERA HOUSE

Located in the heart of the capital, Hanoi Opera House is a historical building which was built in the 1900s in a French-colonial style. It marks a significant period in the history of architecture and building design in Vietnam.

Tọa lạc giữa trung tâm Hà Nội, Nhà Hát Lớn được xây dựng vào những năm 1900 và được công nhận là di tích lịch sử và kiến trúc quốc gia.

Banquet: 50-150 people

Tiệc ngồi: 50-150 khách

MUSEUM OF VIETNAMESE HISTORY

One of Hanoi's finest buildings that elaborates French-inspired design and Vietnamese elements. It was early founded on the basis of the Louis Finot and was then renovated to become Museum of Vietnamese History.

Một trong những tòa nhà cổ của Hà Nội với lối kiến trúc mang âm hưởng văn hóa Việt và Pháp. Trước đây là Bảo tàng Louis Finot và hiện là Bảo tàng Lịch sử Việt Nam.

Banquet: 50-200 people (Seating areas vary depending on the number of guests.)

Tiệc ngồi: 50-200 khách (Vị trí sắp xếp chỗ ngồi phụ thuộc vào số lượng khách.)

* Please note that the use of these venues is subject to pre-approval of local authority.

Khách hàng lưu ý chính sách thuê muộn địa điểm phụ thuộc vào quyết định của ban quản lý tòa nhà.



LOCAL SECRETS

- Dong Xuan night market
- Bat Trang ceramic village
- Van Phuc silk village
- Quang Ba flower market

- Chợ đêm Đồng Xuân
- Làng gốm Bát Tràng
- Làng lụa Vạn Phúc
- Chợ hoa Quàng Bá

SIGHT SEEING

- One Pillar Pagoda
- The Old Quarter
- Hanoi Opera House
- Thang Long Water Puppet Theatre

- Chùa Một Cột
- Phố cổ Hà Nội
- Nhà hát lón Hà Nội
- Nhà hát múa rối nước Thăng Long

NEARBY PLACES

- Nghi Tam flower village
- Tay Ho pagoda
- Tran Quoc pagoda
- Ho Chi Minh mausoleum

- Làng hoa Nghi Tàm
- Phú Tây Hồ
- Chùa Trần Quốc
- Làng Bác





InterContinental Hanoi Westlake
1A Nghi Tam, Tay Ho, Hanoi, Vietnam
Tel: 84-4-6270 8888 Fax: 84-4-6270 9999
www.intercontinental.com/hanoi